

alex hoo

photography-graphic design

專業攝影
結婚典禮★喜慶宴會
社團集會★大小場合
電話：291-2559

雄記承造花窗公司

SUN-MAN CONSTRUCTION CO

歡迎 價 園 土 鐵 鐵
比 錢 藝 庫 枝 枝
較 相 花 完 圓 花
宜 宜 草 成 珠 窗
請電：PETER 291-1966
工場：531-5237

誌里冷氣工程公司
專辦大小商業及住宅冷氣
工程、設計、安裝及修理
忠誠、可靠、服務、快捷
電話：八七二一〇三九
八七六一一〇二二
3142 MAIN STREET
VANCOUVER, B.C.

中英洗地毯

新式機器，上門洗各種
地毯，即日洗即可用
、不退色、不縮水、不
變樣、保證滿意。如晚
上照常服務，特價優待
僑胞。歡迎來電。36.05
黃曉明加12元晚間電話
253-0982 251-1684

宏海建築
新屋住宅
免費估價
電話：291-9861
9861
861
61
1

FRESH AIR TOUR

輕歌喚早晨旅遊部

溫哥華·片打東街一三一號
131 E. PENDER ST.
VANCOUVER, B.C. V6A 1T6

電話：669-5140

- * 迪斯尼樂園，三藩市，拉斯維加斯
李福，墨西哥邊境，拾日遊
每星期六均有團出發
費用：由\$208元起
- * 域多利一日遊\$53元
每星期日出發
- * B.C. 內陸三日遊，由\$108元起
每月均有團出發
- * 夏威夷七日遊，費用：由\$488元起
十一月十一日、八四年一月廿八日
- * 日本、寶島觀光團，由\$1350元起
- * 東南亞廿二遊，費用由\$1818元起
十二月廿五日出發
- * 中國觀光團，歐洲觀光團
每月均有團出發

◀代售各國廉價機票▶

精美印刷有限公司

G.M. PRINTING LTD.

713 E. HASTINGS ST. VANCOUVER, B.C. V6A 1R3

TEL: (604) 254-4442

新年聖誕送日曆

令您客戶盡歡顏

我們的宗旨：是價廉物美、薄利多銷、大量平價供應
1984年度月曆、台曆、燙金日曆等。
我們擁有：反映時代精神，七彩繽紛，價廉物美香港
式月曆和台曆。
更有中國名畫家關山月、程十髮、陳潤庭、華三川、
吳青霞、黃幻吾等名國畫家的作品為主題的具有高
度藝術水準的中國式月曆。
我們採取：統一發運；當地加印廣告；當地訂裝供應
等方法，盡可能內降低成本減輕消費者負擔。



元豐有限公司

YUEN FONG CO. LTD.

242-244 EAST PENDER STREET, VANCOUVER, B.C.
683-6858 683-6859

列治文分店地址：田比夾第五路
CAMPBIE PLAZA MALL 11700 CAMPBIE ROAD,
RICHMOND, B.C. 278-4200

中國補酒藥酒
又新運到！
照舊特價供應，
歡迎選購！

八七三、二一四二
木地板翻新
電話：二五三、二六六

標記洗地毯
價格特平，化地也
電話：二五三、二六六

加美服務中心 婚姻介紹

CAMMY PERSONAL SERVICES

5-119 W. BROADWAY VAN
604 874-4545

加拿大社會安定，華人生活地，但基於
客觀環境因素，致使許多條件優厚之人士尋找
對象的機會。本介紹中心為增加閣下選擇對象
的機會及應有的權利，提供以上有關之專業性
服務。歡迎查詢（星期一至星期六）
中午十二時至下午五時

嘉華冷氣工程

煤氣暖氣冷氣東房

TEL: 251-1616
2044 TURNER ST.

請△△△氣倉食牛大專
電日快收改機凍櫃切外商料
黃夜提費府熱房餐瓜雜業裝
耀服妥從牌水冷氣館菜貨家置
堂務當廉照爐暖貨肉店庭修

順發冷氣工程

雪凍暖冷電爐

修理按步肉食，牛奶，菜蔬櫃。
日夜服務，免費估價。
電話：298-1431朱先生

高雅洋服

溫哥華KNIGHT ST (乃街) 3917號

電話：872-4922

承接改衫，訂做西裝

梁相業

司公華強

Kenward Co.

431 COLUMBIA STREET, VANCOUVER, B.C.

電話：684-8821

保當工器音廠經售及
保養、修理、承接及真機修理
意格格格格格格格格格格
克務務務務務務務務務務
克務克務克務克務克務克務

建明電器工程
安裝、修理、新舊房屋商業一切
電燈、電力、工程、免費估
價。電話：684-8821

長城公司

溫哥華士定東街336號

TEL: 669-0883

新到大批大蒜片
每箱二十五公斤
只售一百一十
零沽批發，無任歡迎

司公食肉昌元

DOLLAR MEAT STORE LTD.

266 EAST-PENDER STREET

PHONE 681-1052

七天營業
本公司最近自置設
備一流新工場，特
製白油腸及特瘦白
油腸，鮮鴨子腸，
油王臘腸，鮮蝦肉
腸，臘梅肉，臘鴨
腸。歡迎僑胞選購。

華安公司

VAN-CHINA TRADE CENTRE LTD.

550 Main Street Vancouver, B.C.

681-8531

太湖珍珠，天下第一
養顏至寶，護膚極品
請經常選用中國製造上標牌，色
澤鮮明，美潔淨，珍珠膏。它
使您皮膚潔白，滋潤光澤，永
葆青春，不含水銀化合物，安全可
靠。華安公司經理。
歡迎選購！

永興有限公司

WING HING CO. LTD.

280 EAST PENDER ST. VANCOUVER, B.C.

Telephone 688-6025

◀經營▶
中國土產
明爐燒烤
冰霜海產
海味京果
涼果醬料
名瓷古玩
名畫料
青丹丸散
歡迎僑胞電探購，代訂特種用品
電話：六八八六零二五

國信有限公司

TRANS-NATION EMPORIUM LTD.

89 East Pender St. Vancouver, B.C.

682-2244

◀新到▶
域多利紫菜
四安雲南普洱茶
十二家瑞春源普洱茶餅
良友四安雪耳
還魂跌打酒
補腎藥酒
▲零沽批發 無任歡迎

新昌隆肉食公司

NEW CHONG LUNG MEAT SHOP

595 Gore Ave. Vancouver, B.C. V6A 2Z6

Telephone: 685-3632

巧手燒味
鮮明肉食
保證滿意
保沽批發
零任歡迎

華僑金行

本行增設鐘錶部

●代理名廠鐘錶 ●精工修理

- 專●黃白金飾●鑽石玉器●紅藍寶石
- 營●結婚金牌●賀壽金座●專人主理
- 名師設計●款式新穎●價錢特平

正價收買金銀首飾鑽石玉器

WAH KIU JEWELLERS LTD.

504 MAIN STREET 華埠VANCOUVER.

電話669-3247



新新珠寶金行

溫哥華街547號

SUN SUN JEWELLERY & ART CO. LTD.

547 MAIN STREET, VANCOUVER, B.C.

珠寶翠鑽 千足黃金
各國金幣 純正白金
貨真價實 歡迎選購

TEL: (604) 683-1920

寶翠玉石公司

Bo Tsui Jewellery Ltd.

自設工場，專門精製：

翡翠玉石

直接進口，批發零沽

週一至週五：早上十時至下午五時

週六：早上十時至中午十二時

3250 Main St. Van. (緬街夾十六街)

電話：874-1833

本報廣告，效力宏大

司公限有隆華

WAH LOONG LTD.

1490 FRANCES STREET, VANCOUVER, B.C.

電話：255-6010, 255-6571, 255-6572

總代理：
香港新華海產有限公司
新生冰凍海產有限公司
嘉明海產貿易有限公司
專營：
荷蘭風車生粉
飛馬牌各類廚酒
唐山雜貨 罐頭海味
酒樓用料 酒樓用具
各款味精 一應俱全

利昌海產公司

片打街東260號
電話：六六九一六一六〇

新到大批
特價急凍蟹肉
澳洲新鮮帶子
中國銀白鱈魚
青島銀白鱈魚
各類鮮明蝦球
中國游水鮮魚
游水新鮮海鮮
應有盡有



專釘屋
滾石蠟
舊屋
修理
內外
O. K. R
294

D. J. JOE
DONALD JOE
承接新
圖則設
工作安
JOE PHONE

偉成
專人售
承建新
請電：陳
420-9
(免費估

百分

銀
YIN
535 C

老少咸宜。門市批發。熱任歡迎
地址：五三五街亞街
電話：六八九一七三二四

七天營業